

Stadtteilanzeiger Ost-Innenstädter

www.hildesheimer-stadtteilzeitungen.de

PRIVATE
GRATIS
+online
KLEINANZEIGEN

Ihre Redaktion- und Anzeigen-Hotline: 23947

Nr. 2 - 2008

Die Oststadt verändert sich



Noch vor zwei Jahren hätte jeder Oststädter die Frage einer zügigen Veränderung seines Stadtteiles mit einem klaren Nein beantwortet. Aber heute sieht es ganz anders aus. Der Weggang der Bundeswehr und damit die Aufgabe des Garnisonsstandortes Hildesheim hatten sich besonders in der Oststadt bemerkbar gemacht. Die Befürchtung, dass die leerstehenden Kasernen über Jahre keiner anderen Nutzung zugeführt werden können, ist nicht wahr geworden. Bevölkert doch sogar die Musikschule als ein kulturelles Highlight die ehemalige Kaserne.

Auf dem Gelände der ehemaligen Leder-Kaserne entsteht das neue Klinikum. Zurzeit wütet auf der einen Seite noch die Abrissbirne, um Platz zu schaffen für den neuen Bau. An anderer Stelle des Geländes wird schon fleißig gebaut. Im April 2009 sollen hier Patienten neun Facharztpraxen mit drei ambulanten OP-Sälen und Tagesklinik vorfinden. „Medicinum Facharztzentrum“ soll es heißen. 2011 soll der

Klinikneubau stehen. Am 17. Dezember 2007 ist die Änderung des Flächennutzungsplans „Neues Klinikum – Feststellungsbeschluss durch den Rat festgestellt und die dazugehörige Begründung beschlossen worden.

Beschlossen wurde auch der Bebauungsplan für das Gewerbegebiet „Glockensteinfeld-Ost“. Hier wird sich in Kürze ein Logistikzentrum ansiedeln mit über 200 Arbeitsplätzen. Das sind positive Impulse für die Oststadt.

Besonders hat es mich gefreut, dass die Oststadt in ein Sanierungsprogramm aufgenommen wurde, so dass – natürlich auf lange Sicht – viele neue Schritte möglich geworden sind, um Ihr Quartier lebens- und liebenswerter zu gestalten. Wie Sie wissen, freue ich mich über Ihre Gedanken und Anregungen. Sie erreichen mich unter info@form-arte.de

Ihre CDU-Ratsfrau
Doris Breidung

HAARSTUDIO Frank

- keine Termine
- reinkommen – drankommen
- nur schneiden

Einumer Straße 93 • Hildesheim • Tel. 05121-12692
Wir wünschen allen Kunden ein frohes Osterfest.



- Berufsmoden
- Imagekleidung
- Arbeitsschutz

Osterstraße 39a, 31134 Hildesheim

Tel. 0 51 21 - 40 20 12

Fax. 0 51 21 - 40 20 13

E-Mail: info@blaumann-hildesheim.de

www.blaumann-hildesheim.de

M&G

An- und Verkauf

von Handys, Konsolen, Computern,
Spielen und Elektroartikeln jeder Art

Alles anbieten: zahle faire Preise!

Tel. (05121) 6984845

Mo.–Fr. 9–18 Uhr

Sa 10–16 Uhr

Steuerwalder Straße 4

Cocktails & Tapas

täglich
Happy Hour
17 – 19 Uhr



Öffnungszeiten: So. - Do. 17 - 02 Uhr • Fr. & Sa. 17 - 03 Uhr

sorgenfrei.BAR

Gartenstrasse 20 • 31141 Hildesheim • Tel. 05121 - 99 90 271

stadtgespräch gasthaus



- Familienfeiern
- Betriebsfeiern
- Hochzeiten
- Jubiläen

wechselnde Tagesgerichte je 5,90 Euro
inkl. Mineralwasser oder Apfelschorle 0,2l

Küchenzeiten: Mo. - So. 12 - 15 Uhr und 18 - 23 Uhr

Gartenstrasse 18 • 31141 Hildesheim • Tel. 05121 - 99 90 260



Was ist los in St. Andreas?

Liebe Leserinnen, liebe Leser, Zuerst eine Rückschau: Am 23. Februar fand auf dem Andreasplatz eine große Jubiläumsveranstaltung statt: 10 Jahre zweites Netz. Eigentlich eine Schnapsidee: soviel 20-cm-Körbe zu füllen mit haltbaren Lebensmitteln, bis der höchste Kirchturm Niedersachsens mit 115 Metern eingeholt ist. Aber die Körbe häuften sich: 288 Meter waren bald erreicht, der „nächste Turm“ wurde angefangen und dann der dritte = 1632 Kisten kamen

zusammen – das war überwältigend – herzlichen Dank.

Und nun zu den kommenden Wochen: Am Gründonnerstag, den 20. März um 19 Uhr: Tischabendmahl in der St. Andreaskirche – die meisten von Ihnen haben das noch nicht miterlebt – kommen und dankbar genießen.

Am Karfreitag, den 21. März um 15.30 Uhr: Passionskonzert mit dem Kammerchor St. Andreas, Leiter Bernhard Römer. Am Sonntag, 4. 4. um 18 Uhr: Andreas um 6: Klaus-Michael Machens, Leiter des Zoo Hannover, spricht über: und Gott sah an alles, was er gemacht hatte,

und siehe – es war sehr gut.

Am Dienstag, den 29. April um 19 Uhr im Gemeindehaus am Andreasplatz: für die ganze Gemeinde. Wie es weitergehen soll an St. Andreas – wir müssen den Krähenberg aufgeben.

Und eine Vorschau in den Mai hinein: Dienstag, den 7. Mai, feiert der ACK = Arbeitsgemeinschaft Christlicher Kirchen sein 60-jähriges Bestehen – die Predigt hält Herr Friedrich Weber, Bischof der Landeskirche Braunschweig – im Anschluß gibt es einen Empfang. Ihnen allen wünscht wärmende Sonnenstrahlen

Ihr Carl-Heinrich Schaaf

Modelleisenbahner suchen neue Räume –

Noch eine Vorführung bis zum Anlagenabriss

Vor dem voraussichtlichen Beginn des Anlagenabbaus am 8. April findet der letzte öffentliche Fahrtag am 6. April im Keller des Hildesheimer Hauptbahnhofes von 14 bis 18 Uhr statt.

Problematisch ist für den Verein MEC Hildesheim e.V., dass er sich keine Mietzahlungen leisten kann und die bisher monat-

lichen Nebenkosten von rund 150 € die absolute Schmerzgrenze bedeutet.

Spätestens zum 1. 7. werden aber dringend neue Räumlichkeiten (ca. 100m²) benötigt, in dem das im Bahnhof abgebaute Material sicher und trocken eingelagert werden kann.

Hildesheimer Veranstaltungskalender

Auszüge aus dem offiziellen Kalender. Komplett ist er unter www.hildesheimer-stadtteilzeitungen.de einzusehen bzw. downloadbar.

22.-24.03.

Flohmarkt (7.00 Uhr)
Ort: Volksfestplatz

26.-30.03.

Circus Busch-Roland
(16.00 und 19.30 Uhr)
Ort: Volksfestplatz
Tel: 0171/41 000 20

30.03.

ADFC-Fahrradmesse (10.00 – 17.00 Uhr)
Ort: Andreas-Passage
Ansprechpartner: Herr Nitsche
Tel: 01 71/9 38 29 26

www.adfc-hildesheim.de

APRIL

19./20.04.

Flohmarkt (7.00 Uhr)
Ort: Volksfestplatz

26.04.

**Versteigerung von Fahrrädern/
Fundsachen**
(9.00 Uhr)
Ort: Rathaus

26.04.

**Hildesheimer Tafel – Benefiz-
veranstaltung** (18.30 Uhr)
„Tafeln für die Tafel“

Ort: Dorint Novotel
Tel: 0 51 21/2 98 48 21

27.04.

Wedekindlauf
(12.00 Uhr)
Start und Ziel:
Marktplatz
Veranstalter:
Sparkasse Hildesheim
Ansprechpartner:
Herr Krüger
Tel: 0 51 21/580-21 34

30.04 - 04.05.

Weinfest
Ort: Marktplatz,
Platz An der Lilie
Veranstalter:
Veranstaltungs GbR
Tel: 0 50 62/82 55

HELLBERG'S

feine Fleisch- und Wurstwaren

31134 Hildesheim

Goschenstraße 42 – Telefon 35648

Spezialitäten:

Thüringer Bratwurst – Party-Service

Bunte Platten – kalte Buffets

zu allen Gelegenheiten

Änderungsschneiderei Hoppe

14206

Kurzer Hagen 13

9.00–18.00 Uhr durchgehend geöffnet
Samstag 9.00–13.00 Uhr

**Schnelldienst, Leder, Pelze und
Bekleidung aller Art**

*Wir wünschen allen Kunden
eine frohes Osterfest*



**Wir haben für jede Situation
das Richtige für Sie**



Kommen Sie zur HUK-COBURG. Ob für Ihr Auto, das Bausparen oder für mehr Rente: Hier stimmt der Preis. Sie erhalten ausgezeichnete Leistungen und einen kompletten Service für wenig Geld. Fragen Sie einfach! Wir beraten Sie gerne.

KUNDENDIENSTBÜRO
Markus Nave
Versicherungsfachmann
Telefon 05121 2960660
Telefax 05121 2960669
markus.nave@HUKvm.de
Osterstraße 14/15, 31134 Hildesheim

Öffnungszeiten:
Mo., Di., Do. 9.00–13.00 Uhr
15.00–18.00 Uhr
Mi. u. Fr. 9.00–14.00 Uhr
Sa. 9.00–12.00 Uhr

HUK-COBURG
Aus Tradition günstig

WIR GEBEN IHREN IDEEN FORM UND FARBE

Als Druckdienstleister bieten wir Ihnen Einzel- oder Komplettlösungen in den Bereichen Konzept, Entwurf, Layout, Satz, Druck, Weiterverarbeitung und Versand.

Wir stellen für Sie die unterschiedlichsten Produkte in kürzester Zeit in konstant hochwertiger Qualität zu einem wettbewerbsfähigen Preis her.

Dafür arbeiten wir mit modernster Computertechnik, digitalem Workflow, CTP-Belichtung sowie 4- und 5-Farben Heidelberg Druckmaschinen in den Formaten A3 bis A1.

Effektiv durch eine komplett ausgestattete, haus eigene Weiterverarbeitung, übernehmen wir für Sie auch das Personalisieren, Kuvertieren, Konfektionieren und den Postversand in unserem Lettershop.

Druckhaus Köhler Harsum

Druckhaus Köhler Harsum · Siemensstraße 1-3 · 31177 Harsum · Telefon (0 51 27) 90 20 4-10
Telefax (0 51 27) 90 20 4-44 · E-Mail: info@druckhaus-koehler.de · www.druckhaus-koehler.de

Das neue Aktionsprogramm des Mehrgenerationenhaus 2008

Lernen – zu leben – voneinander – miteinander

Das **Mehrgenerationenhaus** an der Steingrube 19A bietet nun schon seit über einem Jahr generations-übergreifende Begegnung, Kommunikation, Information, Beratung, Vermittlung, lebenslanges Lernen, Unterhaltung und Bildung in Zusammenarbeit mit der VHS-Hildesheim.

Das Herzstück des Hauses ist das **Café-Bistro** im MGH „Marktplatz 19A“ genannt, ein Treffpunkt für Jung und Alt. Es gibt täglich Frühstück, drei Mittagessen zur Auswahl, eines davon ist immer vegetarisch. Man kann ab 3,- € gut essen und die Getränke sind preiswert. Die Atmosphäre des hellen Raumes mit der wohlthuenden Farbgestaltung und Dekoration lädt ein zu Kaffee & Kuchen & kleinen Snacks, verweilen, lesen oder mit anderen Menschen ins Gespräch kommen. Bei gutem Wetter und Sonnenschein sind auf der Terrasse auch Tische und Stühle. Abendessen & kleine Gerichte werden von 18-20.30 Uhr angeboten.

Aktuelle und regelmäßige Termine:

Einmal im Monat Sonntag nachmittags ist **„Tanzcafé Glanz“** Veranstaltung. Menschen bis 100 Jahre klönen und tanzen zu Live-Musik bei Kaffee & Kuchen. Die nächsten Termine sind: 20.4./18. 5./ 15. 6.

Zu Lesungen am Sonntagnachmittag **„Literatur** im Marktplatz 19A“ lädt die Volkshochschule ins Bistro/Cafe ein: am 6.4. um 16 Uhr.

„Menschen, Kulturen, Sprachen treffen sich“. Das ist das Motto im **Bistro International**, das an jedem 1. Montag (7. 4., 5. 5.) ab 18 Uhr zu einem Gesprächstreffen die Türen öffnet.

Die Lust am Lesen in Kindern wecken, heißt es bei der **„Aktion Leselust“**. Jeden Montag, von 16-17 Uhr, haben Kinder ab 6 Jahren die Möglichkeit spannenden, lustigen und anderen ausgewählten Geschichten zu lauschen. Gern übernehmen sie selbst die Vorleserrolle. Haben nicht auch

Sie Interesse, Kindern ehrenamtlich etwas Vorlesezeit zu schenken?

Mitspieler gesucht! Am Mittwoch, den 2. 4. und 7. 5. findet der **SeniorInnen-Spielenachmittag** ab 15 Uhr statt. Diese Nachmittage sind offen für jeden, daher einfach vorbei kommen und Spaß am Spiel mitbringen. Es sind einige Spiele vorhanden. Besondere Spiele bitte mitbringen. Anmeldung ist nicht erforderlich. Das Angebot ist kostenfrei. Kaffee & Kuchen & kleine Snacks werden im Bistro verkauft.

Das **Lokale Bündnis für Familie** bietet regelmäßige Themennachmittage an. Die neuen Termine werden demnächst bekannt gegeben.

Das **Seniorenbildungsangebot** ist im VHS-Programm einzusehen.

Das erfolgreiche Projekt **hi-senior** – VHS-Club Senioren @ns Netz – weitet seine Aktivitäten zur Unterstützung des Kinder- und Jugendzentrums Oststadt aus. Die HI-Senioren betreuen, geben Anleitung und Hilfe beim Umgang mit PC, Zusatzgeräten und Anwendungsprogrammen, zu Internet und E-Mail.

Das **Kinder- und Jugendzentrum Oststadt** bietet neben der vielseitigen Freizeitgestaltung für Kinder und Jugendliche auch: Hausaufgabenhilfe, Sprechstunde für Eltern, Bewerbungshilfe, Arbeiten am Computer an. Zu den Freizeitangeboten gehören z. B.: Spielen, Basteln und Toben, Billard, Kicker, Jakkolo, offener Jugendtreff. Selbstverständlich gibt es auch einen gut ausgestatteten Computerraum.

(Weitere Infos zum KJO unter: www.myspace.com/kjoHildesheim)

Die **offene Kinderbetreuung** am Vormittag ist ein Angebot für Eltern, die unser Café-Bistro besuchen oder an einem VHS-Kurs teilnehmen.

Kostenlose Beratung:

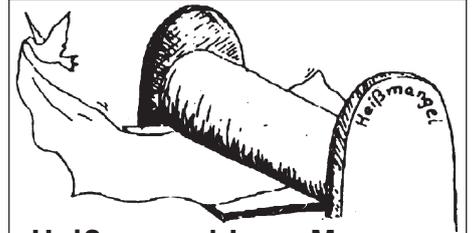
Das **Beratungszentrum** des Mehrgenerationenhauses Steingrube 19 A ist die erste Anlaufstelle im Haus für viele Bürgerinnen und Bürger.

– Migrationshilfe: – Beratung des lokalen Bündnis für Familie Integrationslotsin für die – Aktion Leselust Oststadt und Stadtmitte – Wohnen im Alter – Integrationskurse – Seniorenbeirat der Stadt HI

– Deutsch als Fremdsprache – Sicherheitsberatung 55Plus (Sprechzeiten bitte telefonisch erfragen.)
Telefon 05121-9361-917

Email: baumann@vhs-hildesheim.de

„Starke Leistung für jedes Alter.“ ist das Motto des Aktionsprogramms Mehrgenerationenhäuser. Weitere Information zum Bundesprogramm für Familien unter www.mehrgenerationenhaeuser.de
Gisela Baurmann,
Christina Hoffmann



Heißmangel Irma Mamone
Hasestraße 47 • Tel. 5 20 31

Öffnungszeiten:
Mittwoch und Donnerstag 9-12, 15-18 Uhr, Freitag nach Vereinbarung

Ostergedicht:

- Oder Betrachtung des Winters:
- Der Frühling bringt die schönsten Blüten,
- und Regen – „Emma“ mit viel Wind -
- kann man denn dieses nicht verbieten?
- und vor dem Frühling Winter sind?
- Mit Eis am Kalenberger Graben -
- mit Ski und Schlitten – wunderbar
- wo wir doch Rodelbahnen haben.
- Nichts ist mehr, wie es früher war!
- Doch nun – im Rathaus ist gewählt
- mit Schröder, Kuhne, Brunner – toll
- Regierungsmannschaft ausgezählt!
- Die Dezerentenrunde voll!
- Hier bring ich meine Wünsche vor:
- Wir wollen Winter gerne, kalt und klar
- und keinen Sturm mit Regenflor:
- ein Winter, wie es früher war!
- Frohe Ostern
- Ekkehard Palandt,
- 2. Bürgermeister

Helga Elsaesser

Lotto - Toto - Tabakwaren
Zeitschriften - Schreibwaren
Schuhstraße 49 • 31134 Hildesheim
Tel. 05121/34840 • Fax 130786

*Wir wünschen allen Kunden
eine frohes Osterfest*

Frohe Ostern

wünscht die SPD-Oststadt

spd-hildesheim-ost.de

Impressum

Herausgeber, Axel Fuchs

Redaktions- Elzer Straße 99

und Anzeigen 31137 Hildesheim

Anschrift: Tel. (05121) 23947

Fax (05121) 2086770

Vertrieb: Werbeagentur Fuchs

eMail:

info@hildesheimer-stadtteilzeitungen.de

Internet:

www.hildesheimer-stadtteilzeitungen.de

Redaktionsschluss der nächsten Ausgabe:

21. April 2008

Die veröffentlichten Artikel geben nicht in jedem Fall die Meinung der Redaktion wieder.

Hähnchen vom Grill

1/2 Hähnchen 3,00
Hähnchenschenkel mit Brustteil 1,90
sowie verschiedene Soßen

Geöffnet ab 11 Uhr, sonntags ab 18 Uhr, montags Ruhetag.
Alle Gerichte auch ausser Haus.

Größere Mengen bitte vorbestellen.

Bambrinus

Heinrichstraße 16 (am Ottoplatz, nahe Straßenverkehrsamt)

Telefon: 051 21 / 51 32 95

Med. Fußpflege

Wohlfühlbehandlung
und Maniküre

Inh. Tracy East

Goschenstraße 38
31134 Hildesheim
Tel.: 0 51 21 / 10264 92
Mobil 0175 / 755 16 17

Termine nach Vereinbarung



Römer & Seidel

Innungs-Meisterbetrieb

Sanitäre Anlagen • Gasheizungen • Solaranlagen
Junkers Vertragskundendienst • Gasgerätewartungen
Gasinnenabdichtung • Gascheck

Immengarten 2 • 31134 Hildesheim
Telefon 051 21/37389 • Telefax 3 5023

Prospektverteilung

in und um Hildesheim – freundlich – zuverlässig – einfach gut

Werbeagentur Axel Fuchs

Elzer Straße 99, 31137 Hildesheim, Telefon 23947, Fax 2086770



Angebot des Monats.

Sparkassen-Privatkredit:

Günstige Zinsen. Flexible Laufzeiten. Faire Beratung.

Jetzt Träume erfüllen ab

→ **5,99 %** * p. a.

→ und zusätzlich im März:
kostenlose „Schwacke-Autobewertung“

Näheres in Ihrer Geschäftsstelle oder unter
www.sparkasse-hildesheim.de.

*Bei Neuausleihungen, entsprechende Bonität
vorausgesetzt. Laufzeiten 12 bis 72 Monate.
Effektiver Zins 6,16 % p. a.

 **Sparkasse
Hildesheim**

cut DESIGN

Haarstudio GmbH

wünscht unseren Kunden
schöne Ostertage

Öffnungszeiten Di, Mi, Fr. 9–18 Uhr,

Do 9–20 Uhr, Sa 8–13 Uhr

Luisenstr. 1 • 31141 Hildesheim

☎ 05121/35944 • Fax 35953

Kinder sicher unterwegs



von links: Bernhardine Schröer,
Adnan Isik, Marion Dreier, Ge-
org Willenbücher, Anne
Kosbath, Ulf Kürschner, Marion
Elbeshausen, Klaus Kahmann
und Helfried Busche

kehrsicherheit bereits getan
hat und was noch zu tun ist.

Ratsfrau Bernhardine Schröer
bittet Eltern und Kinder um Mit-
arbeit, denen unerkannte Ge-
fahrenpunkte auf ihrem tägli-
chen Weg begegnen. Mitteilun-
gen erbeten an Tel. 157343
oder

E-Mail schroeer.bernhardine@freenet.de.

Weil Kinder im Straßenverkehr
besonders gefährdet sind, hat
der SPD-Ortsverein Oststadt
beim Oberbürgermeister ange-
fragt, was die Stadt für die Ver-

Eine dipl. Lerntherapeutin steht mit
Erfahrung, Informationen und
Lerntherapie zur Verfügung.
Schwerpunkthemen des Institutes
Naseweis sind:

- Begabtenförderung
- NLP-Übungen, Training und Kurse zum Lernen
- Kurse für Kinder, Eltern und Multiplikatoren
- Bildung von Anfang an und Betreuungen Nachmittag

Institut Naseweis

Güntherstraße 1 / Ecke Neustädter Markt • 31134 Hildesheim

Tel./Fax: 051 21/2069685

www.institut-naseweis.de • E-Mail: info@institut-naseweis.de

INSTITUT NASEWEIS

Lernen will gelernt sein



- Sonnenschutz
- Rollo
- Jalousien
- Lamellen
- Flächenvorhänge
- Holzgewebe
- Wintergartenbeschattungen
- Dekorationen
- Teppiche

Nur für Innen
Raumausstattungen
Karlheinz Holk

Schuhstraße 5 • 31134 Hildesheim
Telefon 051 21/69720 30
www.nur-fuer-innen.de
info@nur-fuer-innen.de

Guter Hirt – Das zweite Netz

Der Trägerkreis Sozialer Mittagstisch „Guter Hirt“ sammelte – wie im letzten Oststädter berichtet – haltbare Lebensmittel. Ziel war es, 12 m³ Lebensmittel zu sammeln. Dies sind 764 Lebensmittelkisten, aufgestapelt stolze 115 Meter, so hoch wie der Andreasturm. Mit der vor 10 Jahren be-

kommen geschaffen. Ratsfrau Bernhardine Schröer sprach mit Initiator Niels Persson über das Ergebnis der Aktion.

Schröer: Wie erfolgreich war die Aktion zum 10. Jahrestag des „zweiten Netzes“?

Persson: Wir haben unser Ziel mehr als doppelt erreicht. Gegen 16:50 Uhr konnten wir verkünden, dass Spenden für zwei Kisten-Kirchtürme plus 110 Kisten zusammengekommen sind. Insgesamt wurde der Inhalt für 1638 Kisten gespendet.

Schröer: Wer sammelte und wie war die Stimmung?

Persson: Es haben Gemeinden, Kindergärten, Schulen und viele Einzelpersonen die Spenden zusammengetragen. Die ersten Spenden haben wir bereits im Dezember erhalten.

Die Stimmung am Samstag war ausgezeichnet. Es waren viel mehr Leute auf dem Andreasplatz, als wir erwartet haben und sie sind auch länger geblieben. Dieses In-

teresse an unserer Aktion hat uns sehr gefreut.

Schröer: Wie sichern Sie dieses zweite Netz

auf Dauer?
 Persson: E i g e n t l i c h möchten wir das zweite Netz nicht auf Dauer sichern müssen. Es ging uns bei unserer Aktion darum, auf die Not derjenigen Menschen hinzuweisen, die mit der staatlichen Unterstützung, aus welchem Grund auch immer, nicht auskommen. Das zweite Netz wird jedoch in absehbarer Zeit nicht überflüssig werden, die Besucherzahlen sind auf hohem Niveau stabil. Daher sind wir auch künftig auf Spenden angewiesen. Ich möchte auf die Aktion „Ein Pfund mehr“ hinweisen. Es geht darum, beim Einkauf ein Pfund mehr eines haltbaren Produktes zu kaufen und dies beim Kirchgang in der Kirche oder im Gemeindebüro der eigenen



Und Sozialarbeiter Niels Persson zeichnet an einem Modell des Andreaskirchtums den Stand der Spenden an; der zweite Turm ist kurz vor der Fertigstellung.

Wir haben ehrenamtliche Fahrer, die montags die beteiligten Gemeinden anfahren, um die Spenden abzuholen.
 Schröer: An wen können sich Menschen wenden, die spenden möchten?
 Persson: Sie können sich gerne an die Mitarbeiter des Guten



Diakon Wilfried Otto beim Aufzählen von Spendern.

genommenen Lebensmittelausgabe hatte der Trägerkreis zu seinem Mittagstisch ein zweites Netz für Menschen mit geringem Ein-

Verschiebung der Abfuhrtage durch Feiertage im Jahr 2008

Ostern

statt Montag	17.03.2008	auf Samstag	15.03.2008
statt Dienstag	18.03.2008	auf Montag	17.03.2008
statt Mittwoch	19.03.2008	auf Dienstag	18.03.2008
statt Donnerstag	20.03.2008	auf Mittwoch	19.03.2008
statt Freitag	21.03.2008	auf Donnerstag	20.03.2008
statt Montag	24.03.2008	auf Dienstag	25.03.2008
statt Dienstag	25.03.2008	auf Mittwoch	26.03.2008
statt Mittwoch	26.03.2008	auf Donnerstag	27.03.2008
statt Donnerstag	27.03.2008	auf Freitag	28.03.2008
statt Freitag	28.03.2008	auf Samstag	29.03.2008

Das Team vom Zweckverband wünscht Ihnen frohe Ostertage!

Telefon: 0 50 64 / 9 05-0
 Fax: 0 50 64 / 9 05-99
 E-Mail: info@zah-hildesheim.de
 Internet: www.zah-hildesheim.de



ZAH • Bahnhofsallee 36 • 31162 Bad Salzdetfurth

El Mercado

Lebensmittel und Weine aus Spanien
Ein Einkaufserlebnis wie im Urlaub!

S. Miguel, 24x0,33 l, 18,95€, pfandfrei
Original spanische Paella (Partyservice ab 20 Port.)

Mo.-Fr. 9-18, Sa. 9-13 Uhr
 Hildesheim-Moritzberg
 Dingworthstraße 30
 Tel. (0 51 21) 9 97 94 35

P Kostenloses Parken auf der Rückseite



Inhaber:
V. Hernandez

www.elmercado-hildesheim.de

Am 26. 4. Weinprobe. Nur mit Anmeldung

Hirten (Altfriedweg 2-4, Tel.: 52567) wenden, bei speziellen Fragen stehe ich zur Verfügung.
 Schröer: Eine besonders herausragende Begebenheit?
 Persson: Es konnte am Samstag ein Tipp abgegeben werden, wie viele Kisten wir sammeln werden. Ein Besucher hatte seinen Tipp abgegeben, kurz nachgedacht, anschließend fünf weitere Kisten gespendet – und gewonnen. Ohne seine Spontanspende hätte er nicht gewonnen.



Dorow Bestattungen

Hildesheim Peiner Str. 15 Telefon 0 51 21 - 2 98 44 70
Bockenem Lange Burgstr. 3 Telefon 0 50 67 - 69 80 20

Polsterarbeiten - Gardinen - Rollos - Jalousien

W. Holze

Raumausstattung

31141 Hildesheim
Teichstraße 41
Tel: 05121-518136
Fax 05121-512253
Mobil 0177-5062576



Ich wünsche meinen Kunden ein frohes Osterfest

biber ☎ 514194

Gesellschaft für ambulante Dienste mbH

Kranken- und Altenpflege

Wir fördern Selbständigkeit
und Sicherheit ...
... helfen, pflegen und machen mobil.

Ihr Vertrauen ist unsere Verpflichtung!

Ottostraße 7, 31137 Hildesheim



Wenn es um
qualifizierte Tischlerarbeiten geht

MACHENS

Bau- und Möbeltischlerei

Die Tischlermeister seit 1877

Der Fachbetrieb für Türen- und Fensterbau,
Sanierung und Innenausbau

31141 Hildesheim, Steingrube 31, Tel. (0 51 21) 3 90 47

jabonera
und andere Kostbarkeiten

seit 01.03. 2008

AM OSTERTOR

OSTERTOR 2
31134 HILDESHEIM
05121 - 69 77 0 55

NATURSEIFEN
BADEZUSÄTZE

MALLORQUINISCHE
SPEZIALITÄTEN
& WEINE
FEINKOST

Die Michaeliskirche – „Gottes Engel weichen nie“

St. Michaelis zu Hildesheim, UNESCO-Weltkulturerbe seit dem Jahre 1985, wird in zwei Jahren das 1000-jährige Jubiläum der Grundsteinlegung unter dem Motto „GOTTES ENGEL WEICHEN NIE“ begehen. Derzeit wird das Gotteshaus für diesen außerordentlichen Anlass aufwändig restauriert.

Ratsfrau Bernhardine Schröer traf Alexandra Tacke, Diakoniebeauftragte der St. Michaelis-Kirchengemeinde sowie Gründungsmitglied des Freundeskreises St. Michaelis, und überzeugte sich davon, dass die Kirche nicht nur als Gebäude, sondern auch als lebendige Gemeinde weit über ihre Grenzen hinaus wirkt. Für Alexandra Tacke ist die Restaurierung aus Mitteln der Kirchengemeinde, des Freundeskreises, der Ev. Luth. Landeskirche Hannovers, Stiftungen sowie vieler, hier ungenannter Spender nicht nur ein Vorhaben für den Erhalt eines Kulturdenkmals, sondern auch bedeutsam im Hinblick auf ein überaus aktives Gemeindele-

ben. Es gilt, das Kirchengebäude als Mittelpunkt des vielfältigen Gemeindelebens zu erhalten und neu zu gestalten, damit Gottesdienste in den unterschiedlichsten Formen gefeiert werden können. Der Kantor und dem Posaunenchor an St. Michaelis werden sich damit auch ganz neue Möglichkeiten bieten. Insbesondere der Freundeskreis von St. Michael hat es sich zu Aufgabe gemacht, die Kirche zum Jubiläum im Jahre 2010 in neuem Glanz erstrahlen zu lassen und ist mit vielen Aktionen in der Öffentlichkeit in Erscheinung getreten. Schon jetzt ist jeder Interessierte eingeladen, sich über die Entwicklung der Arbeiten vor Ort ein Bild zu machen. (www.st-michaelis-hildesheim.de).

Die St. Michaelis Kirchengemeinde freut sich über jeden Beitrag zur aktiven oder finanziellen Unterstützung.

Nähere Informationen über das Pfarramt St. Michaelis (Tel. 0 51 21 / 3 44 10).



Auf dem Foto (von links): Ratsfrau Bernhardine Schröer im Gespräch mit Diakoniebeauftragte Alexandra Tacke



Dookie's Kuh
Geschirr

Firle Fanz Ostertor 2

Nici ,Tatzinos Bärchen
„Wiegand“-Glasartikel

Bunzlauer Keramik,
City-Post Filiale

...wir setzen Trends!

**Haarstudio
NEW LINE**
Das Team Hildesheim - 1 53 55

Öffnungszeiten:
Di.-Fr. 8.00 - 18.00 Uhr
Sa. 8.00 - 12.00 Uhr

Meisterbetrieb
A. Piwecki
I. Böhle

...wir freuen uns auf ihren Besuch
in der Katharinenstrasse 10

Unsere Ostereier für Sie:

- auf alle styl. Produkte der Marken Ciss & Wella 33 % Rabatt !!!
- Herrenhaarschnitt: waschen, schneiden Incl. Produkte 15,- Euro
- Wimpern & Augenbrauen färben komplett 10,- Euro
- Coloration mit Schnitt & Styling ab 33,- Euro

www.hi-familie.de
Die Infoadresse für Familien

Wiederaufbau
DIE BAUGENOSSENSCHAFT.

Sparen fängt jetzt mit **W** an.

Sparen, so einfach und solide wie früher. Aber lukrativer als heute üblich. Sparbuch, Wachstums- und Festzinssparen* mit überdurchschnittlichen Konditionen und persönlicher Betreuung.
Infos unter (05 31) 59 03-535



Baugenossenschaft »Wiederaufbau« eG,
Güldenstraße 25, 38100 Braunschweig, www.w-sparen.de

* für Mitglieder (und deren Angehörige) der »Wiederaufbau« und alle, die es werden wollen

» Spareinrichtung

Lokales Bündnis für Familie in Hildesheim

Klön- und Stillcafé

im Bistro des Mehrgenerationenhauses, Steingrube 19a in Hildesheim
Donnerstagnachmittag
in der Zeit von 15.00 bis 17.00 Uhr
Das Stillen ist noch immer die gesündeste und kostengünstigste Ernährung für Säuglinge. Möchten Sie andere Mütter kennen lernen, Erfahrungen austauschen, Fragen stellen, gemeinsam lachen oder auch einmal Frust abladen?
Das Lokale Bündnis für Familie bietet eine Begegnungsmöglichkeit für alle Mütter und Schwangeren um einen Austausch rund um das Stillen und andere Babyfragen zu ermöglichen.
Die Kinderbetreuung im offenen Kindertreff ist für Sie geöffnet!
Nähere Einzelheiten unter der Rufnummer 301 263.

Wenn Eltern älter werden

Es gibt eine ganz normale Vergesslichkeit, bei einigen Menschen mehr, bei anderen weniger stark. Das ist kein Grund zur Beunruhigung.
Vor der Diagnose „Alzheimer“ oder „Demenz“ kann sich jedoch niemand schützen, aber jeder kann auf eine Erkrankung in der Familie gut vorbereitet sein.
Das Lokale Bündnis für Familie bietet gemeinsam mit der Alzheimerberatung e.V. und der Seniorenbeauftragten der Stadt Hildesheim einen Beratungstermin für Ratsuchende zu Unterstützungsmöglichkeiten und Entlastung an.
Donnerstag, 24. April ab 15.00 Uhr im Bistro des Mehrgenerationenhauses, Steingrube 19a. Nähere Einzelheiten unter der Rufnummer 301 263.

Termine der Oststadt-SPD

26.3., 14.00–16.00 Uhr: Arbeitskreis der Senioren im AWO-Haus, Goslarische Straße 1; Thema „Arbeit mit Migranten“, Vorstellung der Arbeit mit Migranten bei der Arbeiterwohlfahrt, Kreisverband Hildesheim-Alfeld (Leine e.V.) Referent: Jens Kühn, Leiter des Jugendmigrationsdienstes

Hildesheimer Stadtteilzeitungen DAS INTERNET-PLUS

Wir geben Ihnen Platz für Ihre private kostenlose Online-Anzeige
www.hildesheimer-stadtteilzeitungen.de

ein Plus

- an aktuellen Nachrichten
- an Veranstaltungstipps
- an farbigen Berichten
- an Stadtleben aus der Nord- und Ost-, Neu- und Innenstadt

Erster gemeinsamer Raucherabend für Zigarren- und Pfeiffenraucher war großer Erfolg!



Der Abend startete in dem gemütlichen Raucherraum des Ristorante Capri



Andre Blank (rechts) und genießende Pfeiffenraucher im „König von Bayern“.

Am 29. Februar organisierte Norbert Diekmann, Inhaber von Nobbi's Tabakwelt in der Kaiserstraße, einen gemeinsamen Abend sowohl für Zigarren- als auch für Pfeiffenraucher. Die über 30 Teilnehmer erlebten einen gelungenen Abend.



Alfons Holtmann-Spötter im Bistro Torhaus. In dem historischen Gewölbekeller bot er zur Verköstigung Zigarren der Firma Bugge an

Ziel des Abends, so Norbert Diekmann (Nobbi's Tabakwelt) war, es, den Gastronomen in den Focus zu stellen, damit er sich in seinen neuen Raucherräumen präsentieren konnte und die Raucherräume im Zentrum Hildesheims vorzustellen. Jeder Gastronom bot eine kleine Spezialität an, für die er ein kleines Budget zur Verfügung hatte.

Der Abend startete um 18 Uhr im Ristorante Capri in der Almsstraße. Es wurden überbackene Nudeln und ein Getränk angeboten. Dazu wurde ein kubanischer Zigarillo ge-

reicht oder aber eine Pfeiffentabakprobe nach Wahl. Inhaberin Frau Chiappetta gefiel der Abend sehr gut. Der Abend war schön, die Leute waren begeistert, so Frau Chiappetta, die den Abend gerne wiederholen würde.

Das neue Rauchergesetz stellt für sie kein Problem da, da glücklichlicherweise genug Platz für einen Raucherraum da war. Während anfangs viele Stammgäste wegblieben, sind nun nach der Einrichtung des gemütlichen Raucherraums alle wieder da, so daß sie rundum zufrieden ist.

Um 19 Uhr brach die Runde zum „König von Bayern“ am Rathausplatz auf. Dort hatte Andre Blank eine Pfeiffentabak-Bar der Firma Stanwell aufgestellt. Dazu gab es eine urig-bayerische Brotzeitplatte mit

Bierbrot, einem Mini-Weizen und zum Abschluß einen Bierbrand. Die Zigarrenraucher durften sich über eine schöne Überraschungszigarre freuen.

Inhaberin Pascale Merges war selbst mit dabei, eine gelungene Sache, die gut angenommen wurde und sehr positiv war.

Jeder war sehr angetan, daß sich etwas in die Richtung bewegt, so die Gastronomin. Sehr gut fand sie die 4 verschiedenen Locations, die alle ihren eigenen Charakter haben.



Norbert Diekmann (Nobbi's Tabakwelt), der Organisator des erfolgreichen Abends

in der Friesenstraße. Hier erwarteten jeden Teilnehmer drei verschiedene Cocktailproben. Dazu wurden passende Zigarillos offeriert. Auch die Pfeiffenraucher kamen nicht zu kurz.

Um 21.30 Uhr versammelten sich die Teilnehmer im Gewölbe des Bistro „Torhaus“ in der Ostereisenstraße. Kulinarischer Abschluß

des Abends war ein leckeres Käsebuffet, das sehr gut angenommen wurde. In der angenehmen Atmosphäre hielt

Alfons Holtmann-Spötter von der Firma Bugge einen Vortrag zum Thema Zigarren. Die Firma Bugge sponsorte die Zigarren.

Es folgte ein Vortrag von Wolfgang Kähler über seinen Zigarrenclub, den Cigarrencolleg. Wolfgang Kähler gab die Termine für das Jahr 2008 bekannt. Interessenten können sich gerne unter kaehlerholle@t-online.de melden.

Auch der Inhaber des Bistros Torhaus, Bernhard Stein und Geschäftsführerin Bettina Kröger, waren rundum zufrieden.

Trotz des umfangreichen Abends ist der vorgesehene Zeitraum eingehalten worden. Die Teilnehmer fragten am Ende des Abends bereits, wann der nächste Abend dieser Art stattfindet.

Und dieser große Erfolg freut den Organisator Norbert Diekmann (Nobbi's Tabakwelt) natürlich besonders.



Ausgelassene Stimmung bei einer Cocktailparty im Potters

Ich hoffe, das war nicht das einzige Mal, so Pascale Merges. Nach dem Sommer, vielleicht im September oder Oktober, wenn es wieder nieselig wird und die Biergarten-Saison zu Ende geht, wird er sicherlich wiederholt. Vielleicht haben wir bis dahin eine kleine Lockerung des Rauchergesetzes, hofft Pascale Merges. Die dritte Station des Abends war die Cocktail-Bar „Potters“



Der historische Gewölbekeller, nun Raucherraum, im Bistro Torhaus